



Therabody

TheraFace Depuffing Wand

РУКОВОДСТВО

TheraFace Depuffing Wand

RU

Ультратранспортируемое устройство для ухода за кожей с научно обоснованными методами холодного и теплового воздействия, которое избавит кожу от отеков и придаст ей сияние — в любое время и в любом месте.

TheraFace Depuffing Wand — это научно обоснованные охлаждающие и согревающие процедуры для лица в одном портативном устройстве. Устройство Depuffing Wand, работающее на основе нашей запатентованной криотермической технологии, обеспечивает освежающее воздействие холодом, помогая уменьшить отечность, оживить уставшие глаза и уменьшить поры. Омолаживающая тепловая обработка стимулирует лимфодренаж, улучшает впитывание уходовых средств и усиливает сияние кожи. А сочетание тепла и холода, что было клинически доказано, усиливает сияние, повышает эластичность и упругость кожи — уже после одной процедуры. TheraFace Depuffing Wand справится с задачей, с которой не справятся ледяные ролики: контурный, легко скользящий наконечник аппликатора позволяет проработать каждый сантиметр вашего лица, даже изгибы и уголки вокруг глаз и носа. В отличие от льда, который может быть слишком холодным и повредить нежную кожу лица, в устройстве используются безопасные, научно обоснованные температуры — без необходимости использования морозильной камеры.

Предполагаемое использование

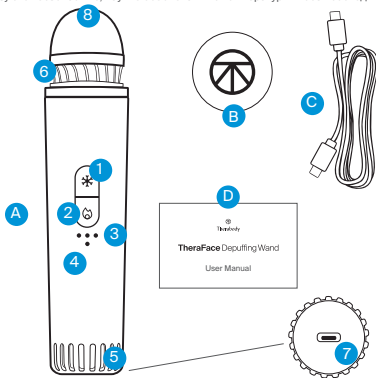
Устройство для термотерапии лица TheraFace Depuffing Wand предназначено для уменьшения отечности, придания сияния коже и уменьшения темных кругов.

2. Комплектация

- A. Устройство для термотерапии TheraFace Depuffing Wand
- Б. Защитный колпачок
- В. Кабель USB-C/USB-C
- Д. Руководство пользователя

3. Знакомство с устройством

- 1. Кнопка охлаждения
- 2. Кнопка нагрева
- 3. Светодиодный индикатор интенсивности воздействия
- 4. Светодиодный индикатор заряда аккумулятора
- 5. Вентиляционное отверстие (выход)
- 6. Вентиляционное отверстие (вход)
- 7. Зарядный порт USB-C
- 8. Насадка



4. Использование устройства для термотерапии TheraFace Depuffing Wand

1. **Зарядка.** Зарядите устройство перед использованием.
2. **Подготовка.** Очистите и полностью высушите лицо перед использованием устройства TheraFace Depuffing Wand. ***** Избегайте использования устройства на порезах, поврежденной коже или местах с акне.***
3. **Снимите колпачок.** Аккуратно потяните за колпачок, чтобы снять его с устройства. Не используйте устройство, если на нем (с любой стороны) надет колпачок.
4. **Включите устройство.** Нажмите и удерживайте кнопку холода или нагрева, чтобы включить устройство и начать процедуру терапии холодом или теплом. Синий светодиодный индикатор загорится во время охлаждения, а оранжевый светодиодный индикатор загорится во время нагрева.
5. **Выберите желаемую температуру.** Нажимая на кнопку охлаждения или нагрева (в зависимости от выбранного типа процедуры), вы можете переключаться между тремя уровнями температуры: умеренно холодная, холодная и очень холодная; умеренно горячая, горячая и очень горячая. Общее время процедуры составляет шесть минут. Шестиминутный таймер сбросится, если во время процедуры вы перейдете с холода на тепло или с тепла на холод. Таймер не сбрасывается при изменении уровня температуры во время процедуры.
 - a. **Настройка температуры охлаждения:** используется три уровня: 14 °C (57 °F) (по умолчанию), 12 °C (54 °F), 10 °C (50 °F).
 - b. **Настройка температуры нагрева:** используется три уровня: 35 °C (95 °F) (по умолчанию), 38 °C (100 °F), 42 °C (108 °F).
6. **Используйте устройство TheraFace Depuffing Wand на одной стороне лица.** Не закрывайте вентиляционные отверстия устройства во время процедуры - это необходимо для поддержания заданной температуры воздействия. Поместите насадку устройства на одну сторону лица, осторожно перемещая ее ко коже под глазами и по всему лицу движениями вверх и от середины.
7. **Используйте устройство TheraFace Depuffing Wand на другой стороне лица.** Через три минуты индикатор устройства начнет мигать, сигнализируя вам о необходимости начать обработку другой стороны лица.
8. **Продолжайте использовать устройство (при желании).** Устройство TheraFace Depuffing Wand автоматически отключается после завершения процедуры (всего 6 минут). При желании можно повторно использовать устройство для еще одного цикла процедуры (еще 6 минут). Подождите 2-3 минуты, прежде чем снова включить устройство и использовать его на каждой из сторон лица.
9. **Выключите устройство.** Нажмите и удерживайте кнопку охлаждения или нагрева в любой момент процедуры, чтобы выключить устройство. Светодиодный индикатор погаснет, когда устройство выключено.

5. Обзор режимов работы устройства для термотерапии TheraFace Depuffing Wand

Режим нагрева

Умеренная: 35 °C (95 °F) (по умолчанию)

Средняя: 38 °C (100 °F)

Высокая: 42 °C (108 °F)

Предполагаемая польза от процедуры: Улучшает кровообращение, снижает боль и напряжение

Советы по использованию: Во время воздействия теплом аккуратно, массажными движениями, водите насадкой устройства по лицу, чтобы улучшить кровообращение. Используйте воздействие теплом до или во время нанесения сывороток и увлажняющих кремов, чтобы улучшить их впитываемость.

Режим нагрева

Умеренная: 14 °C (57 °F) (по умолчанию)

Средняя: 12 °C (54 °F)

Низкая: 10 °C (50 °F)

Предполагаемая польза от процедуры: Снижает отечность и воспаление

Советы по использованию: Во время воздействия теплом аккуратно, массажными движениями, водите насадкой устройства по лицу, чтобы улучшить кровообращение. Используйте воздействие теплом до или во время нанесения сывороток и увлажняющих кремов, чтобы улучшить их впитываемость.

6. Уход и чистка устройства TheraFace Depuffing Wand

Обслуживание устройства

Чтобы устройство продолжало работать надлежащим образом, важно выполнять следующие инструкции по техническому уходу. Невыполнение этих инструкций может привести к поломке устройства.

Устройство для термотерапии TheraFace Depuffing Wand

Внимательно прочтите следующие инструкции перед использованием устройства TheraFace Depuffing Wand, чтобы обеспечить долговечность устройства и его компонентов.

1. Визуально осмотрите TheraFace Depuffing Wand на наличие явных признаков загрязнений.
2. Для повседневного использования протрите основание устройства влажной тканью или чистой салфеткой, не содержащей спирта.
3. Для тщательной очистки металлической насадки используйте <70% спиртовой

раствор или антибактериальную салфетку (например, Lysol или Clorox) между использованием и/или при смене пользователя. Не используйте спиртовой раствор или антибактериальную салфетку где-либо еще на устройстве.

4. После очистки дайте устройству полностью высохнуть, прежде чем убирать его на хранение или продолжить использование.
5. Хорошо очищенное устройство не должно иметь видимых следов загрязнений или влаги.
6. Если во входное вентиляционное отверстие попал мусор, гель или лосьон, аккуратно удалите загрязнение сухим ватным диском.

Примечание: устройство не является водонепроницаемым. Протирайте устройство только влажной тканью или очищающей салфеткой, не содержащей спирта. Не погружайте устройство в воду и не мойте его под проточной водой. Не допускайте контакта устройства с агрессивными растворами, которые могут повредить внешний вид и функциональность устройства.

Зарядка устройства TheraFace Depuffing Wand

1. Устройство TheraFace Depuffing Wand поддерживает USB-C и поставляется с зарядным кабелем. Перед зарядкой устройства TheraFace Depuffing Wand убедитесь, что оно выключено и лежит на боку.
2. Подключите один конец зарядного кабеля к зарядному порту USB-C на устройстве. Он расположен в нижней части устройства. Подключите другой конец зарядного кабеля к адаптеру питания.
3. Когда устройство включено или заряжается, светодиодный индикатор отображает состояние заряда аккумулятора. Чтобы проверить состояние аккумулятора, включите устройство.
 - Мигающий оранжевый свет: Низкий заряд аккумулятора
 - Мигающий синий свет: Половина заряда аккумулятора
 - Мигающий зеленый свет: Высокий заряд аккумулятора
 - Сплошной зеленый свет: Полный заряд аккумулятора

**** Примечание:** При использовании зарядного устройства убедитесь, что оно произведено сертифицированным производителем и не имеет каких-либо структурных повреждений. Не используйте устройство во время зарядки.

Хранение и транспортировка устройства TheraFace Depuffing Wand

При хранении и транспортировке TheraFace Depuffing Wand, на устройстве должен быть надет защитный колпачок, оно должно лежать на боку и с ним нужно обращаться осторожно. Храните устройство в прохладном и сухом месте (температура: 0°C - 35°C, Относительная влажность: 10 ~ 95%). Не храните устройство там, где температура может превышать 35°C, например, под прямыми солнечными лучами или в транспортном средстве.

Руководство по устранению неполадок

Аккумулятор не заряжается

Код Ошибки: Светодиод аккумулятора мигает фиолетовым цветом в течение 10 секунд
Возможная Причина: Температура окружающей среды слишком высокая или слишком низкая.

Возможные Решения: Если устройство находится в среде с температурой от 5 °C/41 °F до 35 °C/95 °F, прекратите использование устройства или прекратите его зарядку и обратитесь в компанию TheraBody.
 Если температура окружающей среды при использовании устройства ниже 5°C или выше 35°C, повторите попытку при температуре выше 5°C и ниже 35°C, предварительно подержав устройство выключенным в этих условиях в течение 60 минут.

В помещении жарко

Код Ошибки: Светодиод аккумулятора мигает фиолетовым цветом в течение 10 секунд
Возможная Причина: Датчик температуры аккумулятора обнаружил перегрев
Возможные Решения: Если устройство находится в среде с температурой от 5 °C/41 °F до 35 °C/95 °F, прекратите использование устройства или прекратите его зарядку и обратитесь в компанию TheraBody.
 Если температура окружающей среды при использовании устройства ниже 5°C или выше 35°C, повторите попытку при температуре выше 5°C и ниже 35°C, предварительно подержав устройство выключенным в этих условиях в течение 60 минут.

Устройство выключается во время использования

Код Ошибки: Светодиодный индикатор кнопки мигает белым в течение 10 секунд
Возможная Причина: Датчик температуры обнаруживает перегрев или произошло короткое замыкание датчика температуры.
Возможные Решения: Свяжитесь с TheraBody
 Посетите <https://www.therabody.com/us/en-us/support/support.html>.

Устройство не включается

Код Ошибки: Светодиодный индикатор состояния батареи мигает белым в течение 10 секунд
Возможная Причина: Датчик температуры батареи разомкнут или неисправен
Возможные Решения: Свяжитесь с TheraBody
 Посетите <https://www.therabody.com/us/en-us/support/support.html>.

TheraFace Depuffing Wand Предупреждения и рекомендации (меры предосторожности и противопоказания)

Общая информация

Продукция TheraBody предназначена для активации естественных способностей организма к поддержанию здоровья и хорошего самочувствия. Ассортимент высокотехнологичной продукции TheraBody охватывает самые разнообразные типы терапевтического воздействия – чтобы каждый мог выбрать для себя оптимальный вариант, в зависимости от личных потребностей и предпочтений. В некоторых случаях рекомендуется изменить режим использования устройств (см. меры предосторожности), а в некоторых – определенные устройства использовать не рекомендуется (противопоказания). Перед использованием полностью прочтите следующую информацию по технике безопасности для TheraFace Depuffing Wand.

Важная информация по безопасности

Использование устройства TheraFace Depuffing Wand

Прочтите полный текст предупреждений и инструкций перед использованием устройства TheraFace Depuffing Wand.

Это устройство предназначено для людей с хорошим здоровьем. Оно противопоказано к использованию и не должно использоваться людьми с эпилепсией, судорогами или кардиопатией в анамнезе.

Устройство TheraFace Depuffing Wand не рекомендуется для тех, у кого есть электронное имплантированное устройство (например, кардиостимулятор), сердечная аритмия, опухоли или острые эпизоды воспалительных заболеваний. Устройство не рекомендуется людям с артериосклерозом, тромбами или имплантами в обрабатываемой области тела. Устройство нельзя использовать при наличии темно-коричневых или черных пятен, таких как большие веснушки, родимые пятна, бородавки или кожные наросты, на обрабатываемом участке. Устройство не рекомендуется использовать, если у вас есть экзема, псориаз, повреждения кожи, открытые раны или активные инфекции (такие как герпес) за исключением акне легкой или умеренной степени на обрабатываемой области. . Дождитесь заживления области до использования устройства. Устройство нельзя использовать, если у вас есть нарушения кожных покровов, вызванные диабетом или другими системными или метаболическими заболеваниями. Не рекомендуется использовать это устройство без консультации с лечащим врачом и прохождения профилактического лечения до применения устройства, если у вас анамнезе есть высыпания герпеса на обрабатываемом участке.

Пожалуйста, проконсультируйтесь с врачом перед использованием устройства, если вы беременны и/или кормите грудью. Немедленно прекратите использование устройства при первых признаках дискомфорта.

Если у вас есть какие-либо медицинские противопоказания, проконсультируйтесь с

врачом перед использованием устройства.

Устройство TheraFace Depuffing Wand: безопасность, меры предосторожности и противопоказания

Эти рекомендации по мерам предосторожности и противопоказаниям основаны на консультациях с медицинскими экспертами и опубликованным исследованиям, и актуальны на дату печати. Для получения самой актуальной информации посетите наш сайт <https://www.therabody.com/us/en-us/precautions-and-contraindications.html>.

Меры предосторожности:

В этих обстоятельствах требуется соблюдать осторожность, и может потребоваться внесение изменений в использование устройства. Если у вас в настоящее время есть любое из следующих состояний или есть подозрения о его наличии, или если у вас есть какие-либо вопросы относительно вашего здоровья - пожалуйста, проконсультируйтесь с медицинским специалистом.

- Недавняя травма или хирургическое вмешательство
- Не использовать до полного восстановления кожи после недавней травмы, хирургического вмешательства или таких процедур, как введение ботокса, филлеров, мезотерапии, лазера и/или химического пилинга.
- Гипертензия (контролируемая)
- Атипичные ощущения (например, онемение)
- Повышенная чувствительность к холоду или теплу
- Умеренная периферическая нейропатия
- Это устройство НЕ должно каким-либо образом ограничивать циркуляцию крови

Противопоказания:

В следующих обстоятельствах потенциальные риски могут перевешивать пользу от применения устройства. До использования проконсультируйтесь с врачом.

- Кожная сыпь, открытые раны, волдыри, местное воспаление тканей, инфекции, синяки или опухоли
- Гипертензия (неконтролируемая)
- Сосудистые и артериальные заболевания, заболевания системы кровообращения, включая спутки крови, флебиты, тромбозы и варикозное расширение вен
- Острое или тяжелое заболевание сердца, печени или почек
- Выраженная периферическая невропатия и другие причины сенсорных нарушений
- Прямое давление на место недавнего

- хирургического вмешательства или крепеж
- Мелазма или гиперпигментация (особенно усугубляемая легким нагревом)
- Нарушения свертываемости крови
- Заболевания соединительной ткани
- Лекарства, которые могут изменять или разжижать кровь или влиять на чувствительность
- Кардиостимулятор или ИКД
- Эмболия в анамнезе
- Аллергия на материал устройства (металл, резина, пластик, силикон)
- Не используйте при появлении необъяснимых болей

Ограниченная гарантия

Для получения полной информации о гарантии, пожалуйста, посетите www.therabody.com/warranty.

В случае, если вам необходима техническая поддержка по вашему продукту, посетите сайт <https://www.therabody.com/us/en-us/support/support.html>.

Зарегистрировано FDA

Ограниченная гарантия при покупке только у авторизованного розничного продавца

© 2024 Therabody, Inc. Все права защищены.

Информация о патентах на сайте www.therabody.com/patents

Изготовлено и распространено компанией:

Therabody, Inc.
1640 S Sepulveda, Suite 300
Los Angeles, CA 90025, USA

Therabody International Limited
5th Floor, 40 Mespil Road,
DO4C2N4 Дублин, Ирландия

Therabody UK Limited
Portoken House 155-157
Миньеритиз, Лондон,
Великобритания, EC3N1LJ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ПРИ ИСПОЛЬЗОВАНИИ УСТРОЙСТВА

ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ИЛИ ЗАРЯДКОЙ TheraFace Depuffing Wand, ПРОЧТИТЕ ВСЕ ИНСТРУКЦИИ И ПРЕДУПРЕЖДАЮЩИЕ НАДПИСИ В ДАННОМ РУКОВОДСТВЕ, НА ЗАРЯДНОМ УСТРОЙСТВЕ И НА УСТРОЙСТВЕ. Если ваше устройство не включается или индикатор аккумулятора показывает низкий уровень заряда, зарядите его перед первым

использованием. Устройство TheraFace Depuffing Wand предназначено для коммерческого или домашнего использования.

Устройство TheraFace Depuffing Wand не предназначено для диагностики, лечения или профилактики заболеваний. Therabody стремится сделать устройство TheraFace Depuffing Wand максимально безопасным для использования по назначению. Устройство TheraFace Depuffing Wand — это специализированный механический инструмент с электрическими компонентами. Если TheraFace Depuffing Wand и его аксессуары не используются или не обслуживаются должным образом, существует риск возгорания, поражения электрическим током или травмы. При использовании TheraFace Depuffing Wand всегда следует соблюдать следующие основные меры предосторожности:

1. **ИСПОЛЬЗУЙТЕ ТОЛЬКО В СООТВЕТСТВИИ С ИНСТРУКЦИЕЙ.** Используйте TheraFace Depuffing Wand только так, как описано в руководстве по эксплуатации TheraFace Depuffing Wand. Используйте только рекомендованные Therabody аксессуары и запасные части. Не выполняйте никакого технического обслуживания, кроме рекомендованного компанией Therabody.

2. **НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕНО ДЛЯ ДЕТЕЙ.** Устройство термотерапии TheraFace Depuffing Wand и его зарядное устройство не предназначены для использования маленькими детьми или лицами с ограниченными физическими, сенсорными или интеллектуальными способностями или отсутствием опыта и знаний, за исключением тех случаев, когда они находятся под надзором ответственного лица или проинструктированы им. Устройство TheraFace Depuffing Wand не должно использоваться в качестве игрушки. Проследите, чтобы дети не играли с устройством TheraFace Depuffing Wand или его зарядным устройством. Лица младше 18 лет должны использовать это устройство под надзором взрослых.

3. **ЗАРЯДКА.** Существует только одно правильное положение для подключения кабеля зарядки. Не пытайтесь вставить кабель в разъем с усилием. Полностью заряжайте аккумулятор не реже одного раза в шесть месяцев, чтобы предотвратить повреждение устройства и аккумулятора.

4. **НЕ ПЕРЕЗАРЯЖАЙТЕ.** Не оставляйте устройство подключенным к адаптеру питания более чем на один час после полной зарядки аккумулятора. Аккумулятор имеет систему защиты, чтобы избежать риска перезарядки. Тем не менее, с течением времени перезарядка может сократить его срок службы.

5. **МЕСТА ДЛЯ ЗАРЯДКИ.** Перед зарядкой убедитесь, что светодиодный индикатор состояния аккумулятора не горит. Вставьте кабель USB-C в разъем (в нижней части устройства), чтобы зарядить устройство TheraFace Depuffing Wand. Не используйте TheraFace Depuffing Wand во время зарядки. Избегайте контакта с кожей, когда кабель USB-C подключен к источнику питания, так как это может вызвать дискомфорт или травму. Не спите на разъеме USB-C и не садитесь на него. Зарядите TheraFace Depuffing Wand с помощью зарядного устройства USB-C. Устройство TheraFace Depuffing Wand следует заряжать в помещении, в хорошо проветриваемом, сухом месте. Не заряжайте TheraFace Depuffing Wand на открытом воздухе, в ванной комнате или в пределах 10 футов (3,1 метра) от ванны или бассейна. Не используйте устройство TheraFace Depuffing Wand или его зарядное устройство на влажных поверхностях, а также не подвергайте зарядное

устройство воздействию влаги, дождя или снега. Не используйте TheraFace Depuffing Wand или совместимое с ним зарядное устройство во взрывоопасных средах (газообразные пары, пыль, зерно, металлические порошки или легковоспламеняющиеся материалы). Могут образоваться искры, что может привести к пожару. Следуйте указаниям всех знаков и инструкций на устройстве и в руководстве.

6. ОТКЛЮЧЕНИЕ ЗАРЯДНОГО УСТРОЙСТВА ОТ СЕТИ. Не перезаряжайте устройство TheraFace Depuffing Wand. Тяните за вилку, а не за шнур, чтобы снизить риск повреждения электрических контактов и кабеля. Никогда не переносите зарядное устройство за шнур. Держите шнур вдали от источников тепла, масла и острых краев. Не используйте для подключения и зарядки поврежденный кабель. Не растягивайте кабель зарядного устройства и не размещайте с натяжением. Держите кабель вдали от нагретых поверхностей. Не трогайте зарядное устройство, клеммы или устройство TheraFace Depuffing Wand мокрыми руками. Всегда отключайте этот прибор от электрической розетки сразу после использования и перед чисткой.

7. НЕ РАЗБИВАЙТЕ, НЕ РОНЯЙТЕ И НЕ ПОВРЕЖДАЙТЕ УСТРОЙСТВО ИЛИ ЗАРЯДНЫЙ КАБЕЛЬ. Не используйте адаптер питания или зарядный кабель, которые получили резкий удар, упали, по ним проехали или каким-либо образом повредили. Не прокалывайте и не повреждайте устройство TheraFace Depuffing Wand. Прокол устройства может привести к неправильной работе.

8. УХОД ЗА АДАПТЕРОМ ПИТАНИЯ И КАБЕЛЕМ ДЛЯ ЗАРЯДКИ. Отключайте адаптер питания и зарядный кабель, когда они не используются. Тяните за вилку, а не за шнур, чтобы снизить риск повреждения электрических контактов и кабеля. Храните кабель так, чтобы на него не наступали, не спотыкались и не подвергали иным повреждениям или нагрузкам. Держите кабель вдали от нагретых поверхностей, масла, острых краев или предметов. Никогда не используйте устройство, если у него поврежден кабель или вилка, если оно не работает должным образом, если его уронили, повредили или погрузили в воду. Не растягивайте кабель зарядного устройства и не размещайте с натяжением. Не касайтесь кабеля мокрыми руками. При длительном хранении храните устройство с полностью заряженным аккумулятором. Therabody не несет ответственности за повреждения, которые могут возникнуть из-за использования зарядных устройств сторонних производителей.

9. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ. Прекратите использование TheraFace Depuffing Wand, если вы чувствуете сильную боль. Убедитесь, что светодиодный индикатор состояния аккумулятора не горит, когда устройство не используется. Используйте TheraFace Depuffing Wand на коже без макияжа. Используйте устройство в прохладном, сухом месте.

10. НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ ПОД ОДЕЯЛОМ И ПОДУШКОЙ. Чрезмерный нагрев может привести к возгоранию, поражению электрическим током или травмам.

11. ОБСЛУЖИВАНИЕ. Не используйте устройство, если оно не работает должным образом, получило сильный удар, упало, было повреждено, оставлено на открытом воздухе или упало в воду. Не пытайтесь ремонтировать или разбирать устройство, это может привести к поражению электрическим током или пожару.

12. УХОД ЗА УСТРОЙСТВОМ. Обращайтесь с TheraFace Depuffing Wand осторожно. Устройство TheraFace Depuffing Wand содержит электронные компоненты, которые

могут быть повреждены при падении, ожоге, проколе или раздавливании. Не разбирайте устройство TheraFace Depuffing Wand и не пытайтесь починить его самостоятельно. Разборка TheraFace Depuffing Wand может повредить его, привести к потере водонепроницаемости и травме. При повреждении устройства TheraFace Depuffing Wand или возникновении неисправностей обратитесь в службу поддержки клиентов Therabody. Не используйте поврежденное устройство TheraFace Depuffing Wand, например, при следах проникновения внутрь устройства воды, так как это может привести к травме. Избегайте значительного воздействия пыли или песка.

13. ИНСТРУКЦИИ ПО ОЧИСТКЕ. Визуально осмотрите TheraFace Depuffing Wand на наличие явных признаков скопления мусора. Протрите устройство влажной тканью или очищающей салфеткой, не содержащей спирта. После очистки дайте устройству полностью высохнуть, прежде чем класть на хранение или продолжить использование. Хорошо очищенное устройство не должно иметь видимых следов загрязнений или влаги. Примечание: устройство не является водонепроницаемым. Очищайте устройство только влажной тканью или антибактериальной салфеткой. Не погружайте устройство в воду и не мойте его под проточной водой. Не допускайте контакта устройства с агрессивными растворами, которые могут повредить внешний вид и функциональность устройства.

14. НЕ РАЗБИРАТЬ. Разборка или неправильная сборка может привести к риску поражения электрическим током, пожару или воздействию химических веществ аккумулятора. Гарантия будет аннулирована в случае разбора устройства, аккумулятора, зарядного устройства или удаления каких-либо частей.

15. ХРАНЕНИЕ устройства TheraFace Depuffing Wand И ЗАРЯДНОГО КАБЕЛЯ. Хранить в сухом прохладном месте. Заряжайте устройство только при температуре окружающей среды от 35°C / 95°F до 0°C / 32°F. Не храните устройство или зарядный кабель USB-C там, где температура может превышать 35°C (95°F), например, под прямыми солнечными лучами, в автомобиле или в гараже в летнее время.

Руководство и декларация производителя —электромагнитное излучение для всего ОБОРУДОВАНИЯ и СИСТЕМ

RU

Руководство и декларация производителя —электромагнитное излучение

Устройство TheraFace Depuffing Wand предназначено для использования в электромагнитной среде, указанной ниже. Покупатель или пользователь устройства TheraFace Depuffing Wand должен убедиться, что оно используется в такой среде.

ТЕСТ	СООТВЕТСТВИЕ	ЭЛЕКТРОМАГНИТНАЯ СРЕДА - УКАЗАНИЯ
Радиочастотные излучения CISPR 11	Группа 1	Устройство TheraFace Depuffing Wand использует радиочастотную (RF) энергию только для своей внутренней функции. При этом его RF излучения очень малы и вряд ли вызовут какие-либо помехи в близлежащем электронном оборудовании.
Радиочастотные излучения CISPR 11	Класс В	Устройство TheraFace Depuffing Wand подходит для использования во всех учреждениях, включая жилые помещения и те, которые напрямую подключены к общественной низковольтной сети электроснабжения для жилых помещений.
Гармонические излучения IEC 61000-3-2	Неприменимо	
Мерцающие излучения при колебаниях напряжения IEC 61000-3-3	Неприменимо	

Руководство и декларация производителя – электромагнитная устойчивость – для всего ОБОРУДОВАНИЯ и СИСТЕМ

Руководство и декларация производителя – электромагнитная устойчивость

Устройство TheraFace Depuffing Wand предназначено для использования в электромагнитной среде, указанной ниже. Покупатель или пользователь устройства TheraFace Depuffing Wand должен убедиться, что оно используется в такой среде.

ТЕСТ НА УСТОЙЧИВОСТЬ	ТЕСТОВЫЙ УРОВЕНЬ IEC 60601	УРОВЕНЬ СООТВЕТСТВИЯ	ЭЛЕКТРОМАГНИТНАЯ СРЕДА - УКАЗАНИЯ
Электростатический разряд (ESD) IEC 61000-4-2	± 8 кВ контакт ± 2 кВ, ± 4 кВ, ± 8 кВ, ± 15 кВ напряжение в воздухе	± 8 кВ контакт ± 2 кВ, ± 4 кВ, ± 8 кВ, ± 15 кВ напряжение в воздухе	Полы должны быть деревянными, бетонными или керамическими. Если полы покрыты синтетическим материалом, относительная влажность воздуха должна быть не менее 30 %.
Электростатический переходный / разрывной IEC 61000-4-4	± 2 кВ для линий электроснабжения ± 1 кВ для линии входа/выхода	Н/П	Качество электросети должно соответствовать типичной коммерческой или больничной среде.
Выброс IEC 61000-4-5	± 1 кВ дифференциальный режим ± 2 кВ общий режим	Н/П	Качество электросети должно соответствовать типичной коммерческой или больничной среде.
Скачки напряжения, короткие прерывания и колебания напряжения на входных линиях электропитания IEC 61000-4-11	0 % UT; 0,5 цикл g) При 0°, 45°, 90°, 135°, 180°, 225°, 270° и 315° 0 % UT; 1 цикл и 70 % UT; 25/30 циклов Однофазное: при 0° 0 % UT; 250/300 цикл	Н/П	Качество электросети должно соответствовать типичной коммерческой или больничной среде. Если пользователю устройства TheraFace Depuffing Wand требуется непрерывная работа во время перебоев в электросети, рекомендуется, чтобы имя устройства питалось от источника бесперебойного питания или аккумулятора.
Частота сети (50/60 Гц) магнитное поле IEC 61000-4-8	30 А/м	30 А/м	Магнитные поля промышленной частоты должны соответствовать уровням, характерным для обычной коммерческой или домашней обстановки.

ПРИМЕЧАНИЕ: U_T - это напряжение сети переменного тока перед применением тестовой нагрузки.

Руководство и декларация производителя – электромагнитная устойчивость – для всего ОБОРУДОВАНИЯ и СИСТЕМ

Руководство и декларация производителя – электромагнитная устойчивость

Устройство TheraFace Depuffing Wand предназначено для использования в электромагнитной среде, указанной ниже. Покупатель или пользователь устройства TheraFace Depuffing Wand должен убедиться, что оно используется в такой среде.

RU

ТЕСТ НА УСТОЙЧИВОСТЬ	ТЕСТОВЫЙ УРОВЕНЬ IEC 60601	УРОВЕНЬ СООТВЕТСТВИЯ	ЭЛЕКТРОМАГНИТНАЯ СРЕДА - УКАЗАНИЯ
Проводимый RF IEC 61000-4-6	3 (среднеквадратическое напряжение) от 150 кГц до 80 МГц 6 В в ISM и любительских радиодиапазонах от 0,15 МГц до 80 МГц	Н/П	Портативное и мобильное RF коммуникационное оборудование должно использоваться не ближе к какой-либо части устройства, включая кабели, чем рекомендуемое расстояние разнесения, рассчитанное на основе уравнения, применимого к частоте передатчика. Рекомендуемое расстояние между передатчиками, $d = \left[\frac{3.5}{V_1} \right] \sqrt{P}$ $d = \left[\frac{12}{V_2} \right] \sqrt{P}$ $d = \left[\frac{3.5}{E_1} \right] \sqrt{P} \quad 80 \text{ MHz to } 800 \text{ MHz}$ $d = \left[\frac{7}{E_1} \right] \sqrt{P} \quad 800 \text{ MHz to } 2.7 \text{ GHz}$ где р – максимальная выходная мощность передатчика в ваттах (Вт) по данным производителя передатчика, а d – рекомендуемое расстояние между передатчиками в метрах (м).b Напряженность поля от стационарных RF передатчиков, определяемая с помощью электромагнитного обследования объекта, должна быть меньше допустимого уровня в каждом диапазоне частот.b Вблизи оборудования, обозначенного следующим символом, могут возникать помехи: 
Излучаемые RF IEC 61000-4-3	10 В/м От 80 МГц до 2,7 ГГц 385МГц-5785МГц Нормативные испытания на ЗАЩИЩЕННОСТЬ ПОРТА КОРПУСА от радиочастотного оборудования беспроводной связи (см. таблицу 9 стандарта IEC 60601-1-2:2014)	10 В/м От 80 МГц до 2,7 ГГц 385МГц-5785МГц Нормативные испытания на ЗАЩИЩЕННОСТЬ ПОРТА КОРПУСА от радиочастотного оборудования беспроводной связи (см. таблицу 9 стандарта IEC 60601-1-2:2014)	

ПРИМЕЧАНИЕ: U_1 – это напряжение сети переменного тока перед применением тестовой нагрузки.

ПРИМЕЧАНИЕ 1. При 80 МГц и 800 МГц применяется более высокий диапазон частот.

ПРИМЕЧАНИЕ 2. Данные рекомендации применимы не во всех ситуациях. На ЭМВ влияют поглощение и отражение от конструкций, предметов и людей.

а ISM (промышленные, научные и медицинские) диапазоны от 150 кГц до 80 МГц: 6,765 МГц – 6,795 МГц; 13,553 МГц – 13,567 МГц; 26,957 МГц – 27,283 МГц; и 40,66 МГц – 40,70 МГц. Радиолюбительские диапазоны от 0,15 МГц до 80 МГц: 1,8 МГц – 2,0 МГц, 3,5 МГц – 4,0 МГц, 5,3 МГц – 5,4 МГц, 7 МГц – 7,3 МГц, 10,1 МГц – 10,15 МГц, 14 МГц – 14,2 МГц, 18,07 МГц – 18,17 МГц, 21,0 МГц – 21,4 МГц, 24,89 МГц – 24,99 МГц, 28,0 МГц – 29,7 МГц и 50,0 МГц – 54,0 МГц.

б Напряженность поля стационарных передатчиков, таких как базовые станции для радиотелефонов (сотовых/беспроводных) и сухопутных подвижных радиостанций, любительского радио, AM- и FM-радиовещания и телевизионного вещания, не может быть предсказана теоретически с точностью. Для оценки электромагнитной обстановки из-за стационарных RF передатчиков следует рассмотреть возможность электромагнитного обследования объекта. Если измеренная напряженность поля в месте, где используется устройство TheraFace Depuffing Wand, превышает указанный выше уровень соответствия RF, следует осмотреть устройство TheraFace Depuffing Wand для проверки нормальной работы. Если наблюдается ненормальная производительность, могут потребоваться дополнительные меры, такие как переориентация или перемещение TheraFace Depuffing Wand.

с В диапазоне частот от 150 кГц до 80 МГц напряженность поля должна быть менее 3 В/м.

**Рекомендуемые расстояния между переносными и мобильными устройствами
RF средства связи и ОБОРУДОВАНИЕ или СИСТЕМА - для ОБОРУДОВАНИЯ и СИСТЕМ**
Рекомендуемые расстояния между
портативное и мобильное RF коммуникационное оборудование и устройство TheraFace Depuffing Wand

RU

Устройство TheraFace Depuffing Wand предназначено для использования в электромагнитной среде, в которой контролируются излучаемые RF помехи. Покупатель или пользователь TheraFace Depuffing Wand может помочь предотвратить электромагнитные помехи, поддерживая минимальное расстояние между портативным и мобильным RF оборудованием связи (передатчиками) и TheraFace Depuffing Wand, как рекомендовано ниже, в соответствии с максимальной выходной мощностью коммуникационного оборудования

Номинальная максимальная мощность передатчика Вт	РАССТОЯНИЕ В ЗАВИСИМОСТИ ОТ ЧАСТОТЫ ПЕРЕДАТЧИКА			
	от 150 кГц до 80 МГц за пределами ISM и любительских радиодиапазонов	от 150 кГц до 80 МГц в диапазонах ISM и любительских радиодиапазонов	от 80 МГц до 800 МГц	от 800 МГц до 2,7 ГГц
	$d = \left[\frac{3.5}{V_1} \right] \sqrt{P}$	$d = \left[\frac{12}{V_2} \right] \sqrt{P}$	$d = \left[\frac{3.5}{E_1} \right] \sqrt{P}$	$d = \left[\frac{7}{E_1} \right] \sqrt{P}$
0,01	0,12	0,20	0,035	0,07
0,1	0,38	0,63	0,11	0,22
1	1,2	2,00	0,35	0,70
10	3,8	6,32	1,10	2,21
100	12	20,00	35	70

Для передатчиков с максимальной выходной мощностью, не указанной выше, рекомендуемое расстояние между передатчиками d в метрах (м) может быть рассчитано с помощью уравнения, применимого к частоте передатчика, где P – максимальная выходная мощность передатчика в ваттах (Вт) по данным производителя передатчика.

ПРИМЕЧАНИЕ 1. При частотах 80 МГц и 800 МГц применяется разделяющее расстояние для более высокочастотного диапазона.

ПРИМЕЧАНИЕ 2. Данные рекомендации применимы не во всех ситуациях. На распространение ЭМВ влияют поглощение и отражение от конструкций, предметов и людей.



Therabody

Born in Los Angeles, CA.
Designed for everybody.



@Therabody